

Informazzjoni prekuntrattwali għal Prodotti Konnessi u Servizzi Relatati  
skont l-Artikolu 3(2)(3) tal-Att dwar id-Data tal-UE

Skont **ir-Regolament (UE) 2023/2854 (l-“Att dwar id-Data tal-UE”)**, aħna, **Lenovo Group**, nippovdu l-informazzjoni li ġejja dwar il-Prodotti Konnessi u s-Servizzi Relatati tagħna ( “ **prodotti u servizzi** ” ). Din id-dikjarazzjoni hija maħsuba biex tagħti lill-klijenti u lill-utenti dettalji dwar it-tipi ta’ data ġġenerata mill-prodotti jew mis-servizzi tagħna, kif dik id-data tiġi mmaniġġjata, u kif jiġi attivat l-aċċess. Tiddeksrivi wkoll in-natura, il-volum, u l-ħażna ta’ tali data, l-iskopijiet li għalihom tintuża, u l-kundizzjonijiet li taħthom tista’ tiġi aċċessata jew kondiviżja, skont l-Att dwar id-Data tal-UE.

Jekk jogħġibok innota: Skont il-personalizzazzjonijiet specifiċi, l-add-ons magħżula, u s-servizzi addizzjonali magħżula għall-prodotti u s-servizzi, it-tipi, il-frekwenzi u l-ammonti ta’ dejta miġbura u pproċessata jistgħu jvarjaw.

Fejn l-informazzjoni tinbidel matul il-ħajja tal-prodott jew tas-servizz, din l-informazzjoni tiġi aġġornata kif xiéraq.

## Prodotti u Servizzi Koperti

Din id-dikjarazzjoni tapplika għal:

- Apparati tal-kompjuters personali u tan-neozju (desktops, laptops, tablets, apparati tal-ekosistema IoT)
- Infrastruttura tal-intrapriża (servers, sistemi ta' ħażna, apparati tan-networking)
- Apparati u aċċessorji intelliġenti (displays, docking stations, periferali, prodotti abilitati għall-IoT)
- Softwer assoċiat u servizzi bbażati fuq il-cloud (ghodod għall-ġestjoni tat-tagħmir, sanitizzazzjoni tad-dejta, pre-installazzjonijiet tas-softwer, telemetria, dijanjostika remota, aġġornamenti, u pjattaformi ta' appoġġ (remot), adattament tal-mudell tal-AI, konnettività tal-kollaborazzjoni, konnettività tal-aċċessorji kompatibbli).

## Tipi ta' Dejta Ģenerata

Skont il-prodott u l-konfigurazzjoni, id-dejta tista' tinkludi:

- Metriċi tal-prestazzjoni (saħħa tas-sistema, utilizzazzjoni, konsum tar-riżorsi)
- Reġistri ta' żbalji u dijanjostici
- Dejta dwar il-konsum tal-enerġija
- Telemetria għal-ġestjoni u aġġornamenti mill-bogħod
- Statisticji tal-użu fil-livell tal-apparat jew tas-sistema
- Periferali, settings tal-periferali, BIOS tal-apparat .

## Format tad-Data, Volum, Frekwenza, u Żamma

Prodotti Lenovo:

- Id-dejta tipikament tingabar f'formati strutturati u li jinqraw minn magni (eż., JSON, XML, CSV), iżda wkoll f'format ta' test ta' log mhux strutturat.
- Il-ġbir jista' jkun kontinwu jew attivat minn avveniment, b'sommarji trażmessi perjodikament.

**Informazzjoni prekuntrattwali għal Prodotti Konnessi u Servizzi Relatati  
skont l-Artikolu 3(2)(3) tal-Att dwar id-Data tal-UE**

- Skont id-disinn tekniku tal- prodott jew tas-servizz, id-dejta tista' tinhażen jew lokalment fuq l-apparat jew mill-bogħod fuq server. Fejn applikabbli, it-tul ta' żmien maħsub għaż-żamma huwa determinat min-natura tad-dejta, il-fattibbiltà teknika, u r-rekwiżiti kuntrattwali jew regolatorji.
- Tipikament, id-dejta tinhażen għat-tul tal-perjodu tal-garanzija statutorja, kif definit mil-liġijiet nazzjonali tal-Istat Membru rispettiv tal-UE. F'ċerti każijiet, il-perjodu tal-garanzija jista' jiġi estiż abbaži ta' ftehimiet kuntrattwali individuali mal-Utent. Għalhekk, il-perjodi ta' żamma jistgħu jvarjaw skont it-tip ta' prodott jew servizz, il-kategorija tad-dejta, jew ir-rekwiżit legali applikabbli. Barra minn hekk, id-dejta tista' tinżamm għal perjodi itwal fejn meħtieġ, pereżempju, biex tappoġġja attivitajiet ta' riċerka u žvilupp, biex issolvi kwistjonijiet ta' kwalità tal-prodott, jew biex tikkonforma mal-obbligli statutorji ta' żamma skont il-liġi kummerċjali jew tat-taxxa. Fejn tkun involuta dejta personali, iż-żamma hija soġġetta għal-liġijiet applikabbli dwar il-protezzjoni tad-dejta, u d-dejta tithassar ladarba l-iskop tal-ipproċessar ma jibqax japplika, sakemm l-obbligli legali ma jeħtiġux hażna itwal.

## Aċċess u Kondiżjoni tad-Data

- **Klijenti / Utenti :**  
L-aċċess għad-dejta ġġenerata mill-prodott jew servizz jista' jingħata **direttamente** jew **indirettamente**, skont id-disinn u s-setup tekniku.

- **Aċċess Dirett**

L-utenti għandhom il-mezzi tekniċi biex jaċċessaw id-dejta tagħhom mingħajr ma jkollhom bżonn jitkolbuha. Skont in-natura tal-prodott jew tas-servizz u l-parametri tekniċi rilevanti, l-utenti jistgħu:

- Esporta dejta relatata mat-tagħmir u l-istorja tal-attività direttamente mit-tagħmir.
- Aċċessa d-dejta permezz ta' dashboards tal-ġestjoni, APIs, jew interfaċċi fuq l-apparat.
- Uża sistemi ta' awtentikazzjoni bħal Lenovo ID, jew is-sistema Single Sign-On (SSO) tagħhom stess biex taċċessa d-dejta.
- F'xi każijiet, l-utenti jistgħu wkoll ikunu jistgħu jirkupraw jew iħassru ċerta dejta direttamente, skont is-setup tekniku u l-funzjonalitajiet disponibbli.
- Hassar id-dejta tal-apparat li huwa proprietà tal-klijent billi tneħħi l-apparat mill-Portal tat-TSM.

- **Aċċess Indirett**

Jekk il-prodott jew is-servizz ma jappoġġjax aċċess dirett, l-utenti u l-Klijenti jistgħu jitolbu aċċess, irkupru, jew thassir ta' dejta rilevanti billi jikkuntattjaw lil Lenovo. F'każijiet bħal dawn, Lenovo tiproċċessa t-talba skont l-obbligli legali u kuntrattwali applikabbli.

Informazzjoni prekuntrattwali għal Prodotti Konnessi u Servizzi Relatati  
skont l-Artikolu 3(2)(3) tal-Att dwar id-Data tal-UE

- **Il-Fornituri tas-Servizzi u l-Imsieħba** jistgħu jaċċessaw dejta dijanostika rilevanti direttament jew indirettament strettament għal appoġġ u manutenzjoni, taħt ftehimiet kuntrattwali. Il-kondiżjoni tad-dejta ġeneralment tkun irregolata minn rekwiżiti legali, neċċessità tas-servizz, jew kunsens tal-utent, b'salvagwardji biex tiġi protetta s-sigurtà tad-dejta. Eżempji komuni jinkludu:
  - Fornituri tas-Servizzi tal-IT u tal-Cloud biex jospitaw id-dejta jew jippermettu trażmissjoni sigura tad-dejta; dawn il-fornituri huma marbuta b'kuntratti biex jipproteġu d-dejta u jużawha biss għall-finijiet speċifikati ta' Lenovo.
  - Imsieħba tal-Manutenzjoni u t-Tiswija
  - Imsieħba tal-Analitika: Biex jipproċċessaw dejta statistika anonima (eż. metriċi tal-użu tal-app) u jiġi generaw għarfien għat-titjib tal-prestazzjoni tas-softwer—din id-dejta ħafna drabi ma tkunx identifikata biex tevita li tkun marbuta ma' utenti individwali.
  - Imsieħba fin-Negozju għal servizzi ta' proprjetà konġunta/mogħtija flimkien jekk Lenovo toffri prodotti jew servizzi b'mod konġunt ma' kumpaniji oħra (eż., tablet mgħobbi minn qabel b'softwer ta' partijiet terzi, jew servizz ta' cloud miġbur flimkien), tista' taqsam dejta rilevanti ma' dawn l-imsieħba fin-negozju — biss sal-punt meħtieġ biex twassal is-servizz ipprovdut flimkien u oħrajn.
- **Partijiet terzi oħra** : Id-dejta tista' tinqasam ma' fornituri ta' servizzi ta' partijiet terzi globali (eż., cloud hosting), limitata għal operazzjoni teknika u soġġetta għal salvagwardji ta' sigurtà.
- **Affiljati** : Lenovo taqsam id-dejta mal-kumpaniji globali tal-grupp tagħha (eż., sussidjarji reġjonali jew unitajiet tan-negozju fi swieq bħall-Ewropa, l-Asja, jew l-Ameriki) biex tappoġġja l-ghoti konsistenti tas-servizz, il-ġestjoni transreġjonali tal-apparati, u l-konformità mar-rekwiżiti legali, it-titjib tal-kwalità tal-prodott, l-appoġġ għar-riċerka u l-iżvilupp, u t-titjib tal-esperjenza tal-klijent.

Fejn Lenovo tikkontrolla l-acċess għad-dejta ġġenerata mill-prodott jew servizz, tista' tuża dejta faċiilment disponibbli għal skopijiet li jinkludu t-twettiq ta' obbligli kuntrattwali, il-konformità mar-rekwiżiti legali, it-titjib tal-kwalità tal-prodott, l-appoġġ għar-riċerka u l-iżvilupp, u t-titjib tal-esperjenza tal-klijent.

Jekk Lenovo bihsiebha taqsam id-dejta ma' partijiet terzi, din il-parti terza hija permessa biss li tuża d-dejta għal skopijiet li jkunu gew miftiehma mal-Utent.

### Drittijiet tal-Utent

F'konformità mal-Att dwar id-Data tal-UE:

- L-utenti jistgħu jitolbu aċċess, irkupru, u portabbiltà tad-dejta f'format strutturat.
- L-utenti jistgħu jitolbu t-thassir tad-dejta maħżuna, soġġett għall-fattibbiltà teknika u l-obbligli kuntrattwali.
- L-utenti jistgħu jitolbu l-kondiżjoni tad-dejta ma' parti terza jew it-terminazzjoni ta' din il-kondiżjoni tad-dejta fejn ikun fattibbli.

**Informazzjoni prekuntrattwali għal Prodotti Konnessi u Servizzi Relatati  
skont l-Artikolu 3(2)(3) tal-Att dwar id-Data tal-UE**

- It-tul tar-relazzjoni kuntrattwali bejn l-Utent u Lenovo bħala detentur prospettiv tad-dejta jiddependi min-natura tal-prodott jew tas-servizz. L-Utenti jistgħu jtemmu din ir-relazzjoni skont it-termini u l-kundizzjonijiet applikabbi.
- L-utenti għandhom id-dritt li jressqu lment lill-awtorità superviżorja kompetenti nominata jekk jemmnu li xi dispożizzjoni tal-Kapitolu II tal-Att dwar id-Data tal-UE nkisret. Madankollu, l-utenti huma mħeġġa jikkuntattjawna f'każ ta' xi thassib.

**Sigurtà u Kunfidenzjalità**

Aħna napplikaw salvagwardji teknici u organizazzivi xierqa, inkluż encryption, kontroll tal-aċċess, u anonimizzazzjoni fejn rilevanti. Is-sigieti kummerċjali proprjetarji huma protetti, filwaqt li xorta niżguraw id-drittijiet tal-utenti għall-aċċess u l-portabbiltà.

**Kuntatt**

Għal mistoqsijiet dwar din id-Dikjarazzjoni jew biex teżerċita drittijiet ta' aċċess għad-dejta skont l-Att dwar id-Dejta tal-UE, jekk jogħġebok ikkuntattja: [privacy@lenovo.com](mailto:privacy@lenovo.com). Tista' wkoll tikkuntattja l-entità Lenovo fil-pajjiż fejn xrajt il-prodott jew is-servizz. Jekk l-ebda affiljat fil-pajjiż tax-xiri ma jiġi identifikat minn Lenovo allura tista' tikkuntattja lil-LENOVO IRELAND INTERNATIONAL LIMITED, Viscount House 6/7 Fitzwilliam Square East Dublin 2 Dublin, Dublin (IE-D), D02 Y447 Irlanda.